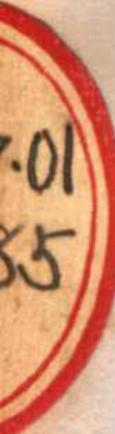


全國紡織保全會議經驗介紹之三

細紗機羅拉及鋼領修理方法

全國紡織保全會議編訂

紡織工業出版社出版



全國紡織保全會議經驗介紹之三

細紗機羅拉及鋼領修理方法

全國紡織保全會議編訂

紡織工業出版社出版

細紗機羅拉及鋼領修理方法

編 訂：全 國 紡 織 保 全 會 議

出 版：紡 織 工 業 出 版 社

北 京 東 長 安 街

排 版：華 東 紡 織 管 球 局 印 刷 所

印 刷：北 京 市 印 刷 三 廠

總 經 售：中 國 圖 書 發 行 公 司

32K 24P 印 數：0001~5300

1953 年 6 月初版 定 價：¥2800

說 明

細紗機上的羅拉及鋼領，對成品產質量起重要的作用。上海地區當總結細紗機大平車工作法時，為了提高大平車的品質，曾研究和總結了這二項主要機件的修理方法，經全國紡織保全會議的實驗表演，認為應該作為一個供各地實際操作和進一步研究的好的經驗來介紹。

羅拉的修理方法，主要的是解決羅拉頸磨滅、方榫鬆動及偏心等缺點，利用羅拉頸部原有表面滲炭的成份，經過燒紅撤大以後再經簡單的淬火手續，仍能保持一定的硬度與品質。這種方法可在時間和材料上節省；並對校正羅拉彎曲及偏心的操作方法也得出了一个比較合理的步驟。

鋼領的修理方法，是學習了蘇聯的先進經驗。經過退火，利用一付軋輥，以軋去鋼領內外傾角和外跑道的波紋磨痕，再經淬火處理以後，可以得到良好的光滑度及一定的規格。因此，不僅是減少了斷頭，延長了鋼領的使用壽命，而且還可使一般廢舊鋼領得到修理重用，是一項很大的節約。

目 錄

羅拉修理 (1)

一、羅拉頭磨滅修理 (1)

二、方桿及羅拉頭折斷修理 (8)

三、方桿鬆動修理 (12)

四、羅拉頭磨減及方桿鬆動修理 (13)

五、羅拉溝槽修理及雌桿裂開修理 (14)

六、淬火 (15)

七、羅拉修理後的刷清工作 (18)

八、羅拉修理前後的檢查 (19)

附：工具製造圖 插頁 1—12

鋼領修理 (21)

一、修理方法及步驟 (21)

二、其他 (33)

附：工具製造圖 插頁 1—7

羅 拉 修 理

一 羅 拉 頸 磨 減 修 理

(一) 羅拉頸燒紅擴大

1. 應用工具 撥羅拉頸工具、鐵鎚。
2. 工具介紹 如第一圖(甲)為撥羅拉架，上端圈裝套筒4，下端裝有小銅杯5，4與5內徑都為 $\frac{7}{8}$ " + 0.003" (即為羅拉直徑加 0.003") 中心在同一垂直線上，羅拉擴架的高低隨羅拉長短而定，但羅拉挿入後，要使方榫、羅拉頸及一部份溝槽露出套筒外。圖(乙)為套筒模子，有三種不同內徑 1、2、3。圖(丙)3處能緊納套筒4挿入，1處恰能容納方榫挿入，2的內徑為 $\frac{31}{32}$ "，較標準羅拉頸直徑大 $\frac{1}{32}$ "。

3. 工作方法

- ① 羅拉挿入擴羅拉架後，手搖繩子盤搖手8，使羅拉等速迴轉，用氣焊(電石和氯氣)均勻燒紅羅拉頸後立即以套筒模子(乙)套上，沖頭7放在1孔內，用鐵鎚猛擊數次，羅拉頸即被迫膨脹至與2孔四面密接，同時提起套筒模子(乙)，將柄擋於鐵叉口6上，輕擊沖頭，羅拉即行落下。
- ② 先燒紅靠溝槽處羅拉頸，時間略長，再燒紅羅拉頸全部。燒時須注意使靠近溝槽處的羅拉頸燒後能充分膨脹，但不可燒壞溝槽。
- ③ 敲擊羅拉須時注意在小銅杯上墊銅片，以免碰傷銅杯。

(二) 羅拉頭焊補加長

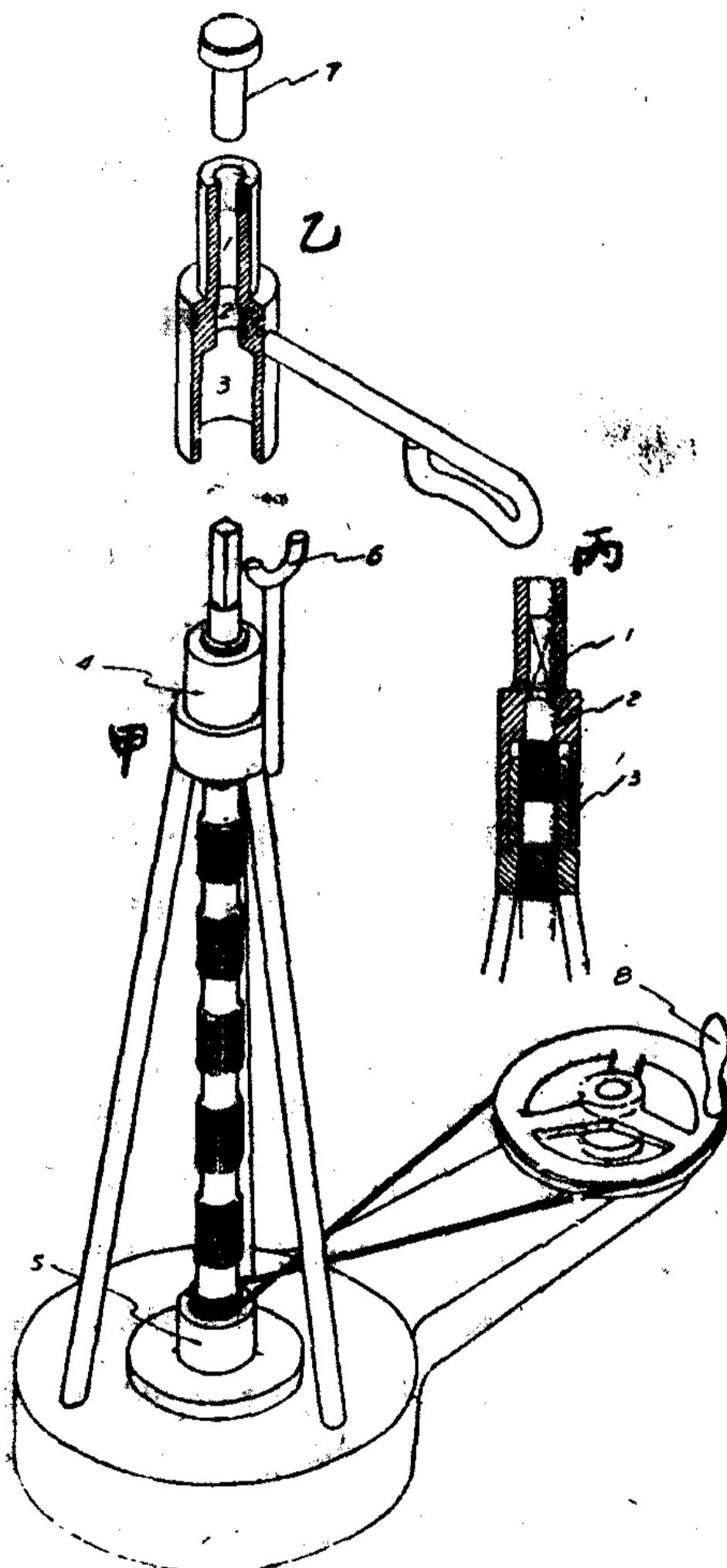
由於羅拉頭直徑膨脹而其長度縮短，所以必須在頭及方桿交界處用氣焊燒補，如第二圖虛線所示，方桿雖因而略有縮短，但不影響接續的緊密，可不必另作其他處理。

(三) 初步車光羅拉頭

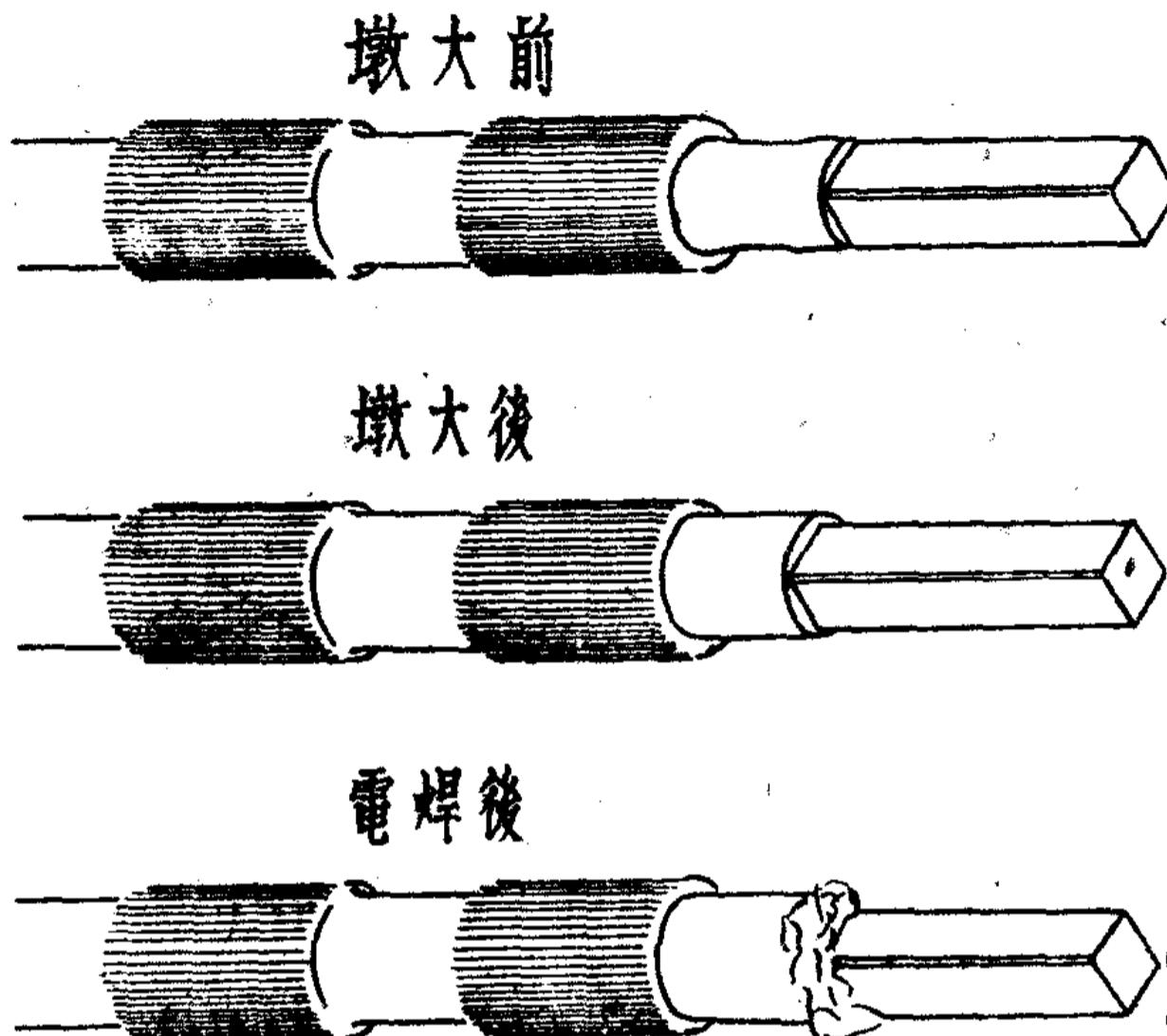
羅拉頭焊補後，表面凸起，妨礙以後修銳及裝方桿工作，故須先將羅拉頭車小到“能套入體”的羅拉頭緊圈（第三圖丙），為次一步接續工作做好準備。

(四) 頭接續

1. 應用工具 羅拉頭緊圈、羅拉長度卡板（第三圖



第一圖



第二圖

甲)、12"粗板銼、 $\frac{3}{8}$ "細方銼(一面磨光)、鉛座(第三圖乙)。

2. 工具介紹

- ① 羅拉頭緊圈 為經濟硬之緊圈，內徑 $\frac{1}{2}$ "。需備長短與標準羅拉頭相同者一只，和標準相差0.005"左右者數只。
- ② 鉛座 為7"內徑之鐵盤，中澆有硬鉛，專為羅拉頭接時嵌入方榫用。
- ③ 羅拉長度卡板 為羅拉離榫到羅拉頭之樣板。

3. 工作方法

套入羅拉頭緊圈，用羅拉長度卡板，一端靠於離榫，另一端靠於緊圈，調節不同長度的緊圈到適合卡板為止，如第三圖(甲)所示。然後用12"粗板銼，光面靠於緊圈，修整方榫焊補部份，

再用 $\frac{3}{8}$ "細方鉗鉗光
方榫四週，倒角後
，鑄入另節羅拉鋸
榫內，用手握住，
在鉛座上墩緊。

(五)校直羅拉

1. 應用工具 羅拉校
轉台、擋鐵、千分
表及托座、墊鐵
鉤。

2. 工具介紹

① 羅拉校轉台(如
第四圖)。

② 擋鐵 放在羅拉
校轉平台板上，
為與羅拉溝槽圓

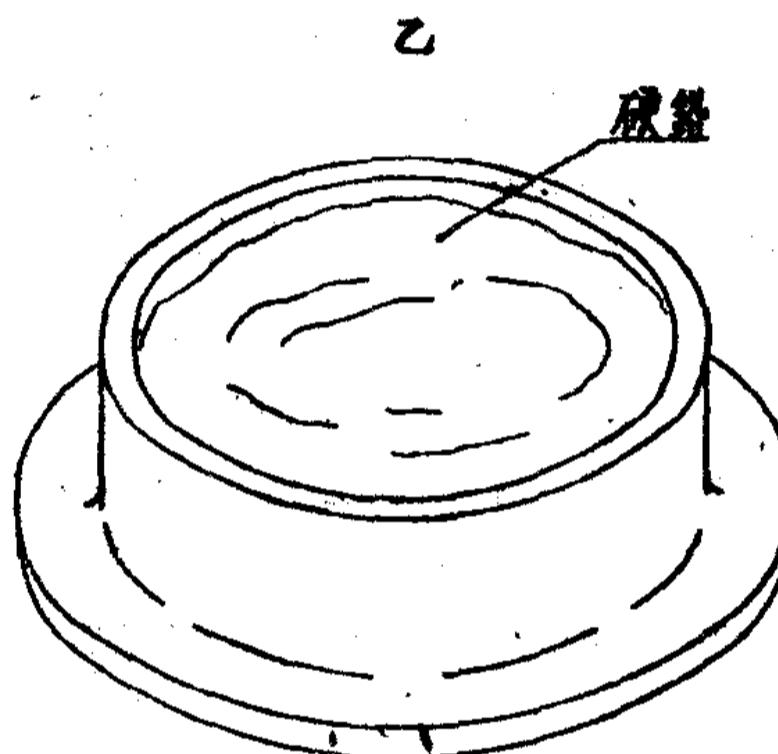
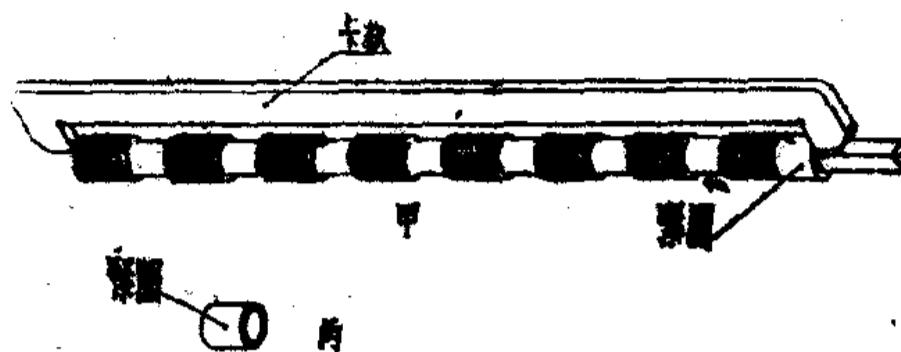
面相同的圓弧元寶鐵，羅拉校轉時，溝槽部分擋於其上，為
了增長使用壽命，擋鐵宜經淬火。

③ 弯形墊鐵鉤。如第四圖中，為外徑 $\frac{1}{2}$ "(內徑 $\frac{1}{4}$ "厚 $\frac{1}{8}$ ")之鐵
鉤，校偏心時墊在羅拉頭下。

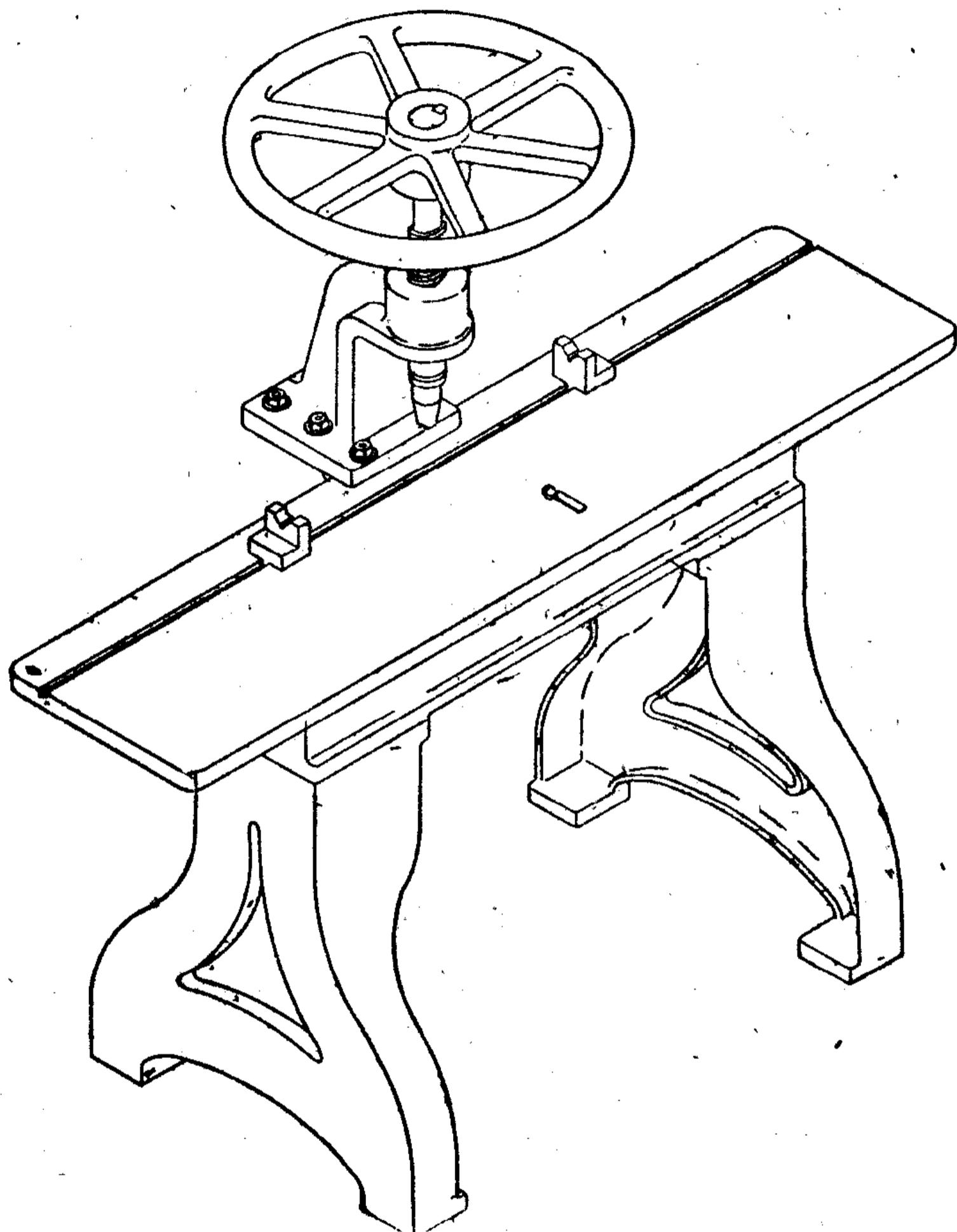
3. 工作方法

① 分別校直每節羅拉

如第五圖校直右節羅拉時，先將擋鐵放在羅拉兩端 1、
8 兩點溝槽下，右手擋住羅拉，勿使羅拉左右移動或上下跳
動，左手迴轉羅拉，用千分表依次檢查 2、3、……7 各點的誤



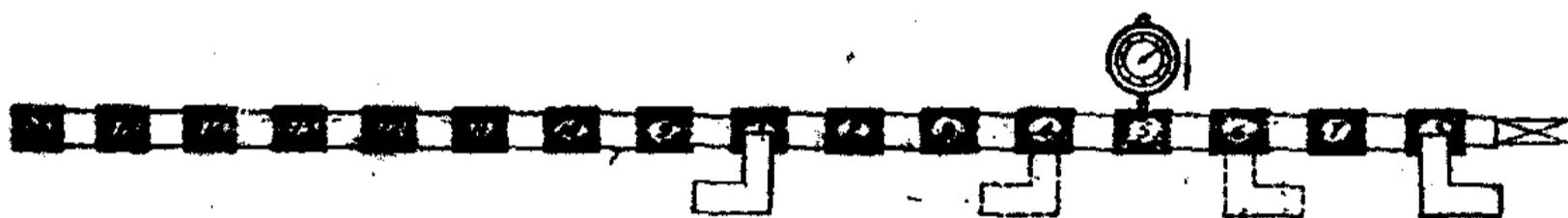
第三圖



第四圖

曲。遇有彎曲時，擋鐵移放在彎曲部份兩旁溝槽下加壓（如第五圖，第5點彎曲，擋鐵放在4、6兩點。），直到整節羅

拉校直為止。校直左節羅拉的方法，與右節羅拉相同，擋鐵放在9、16位置，左手擋住羅拉，右手迴轉，依10、11……15檢查各點，並校直。

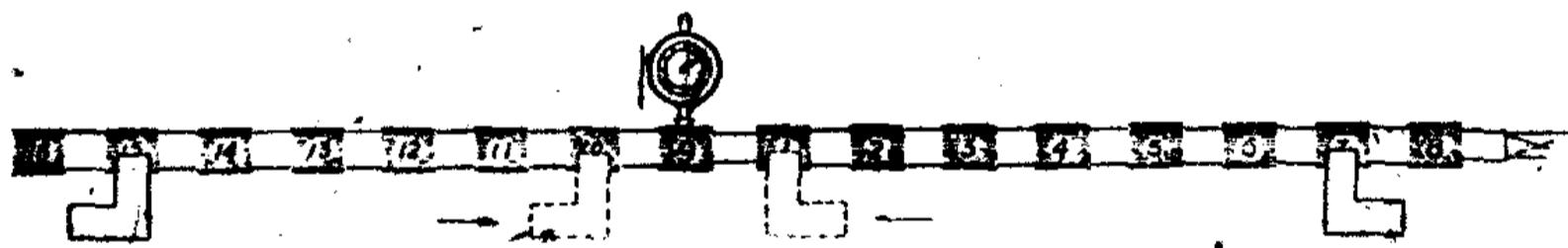


第五圖

②校接頭彎曲

在左右兩節羅拉本身彎曲校正之後，將擋鐵放置在8、16（或7、15）處，在9處檢查接頭處彎曲情況，若有彎曲，將角鐵移放在1、10處，在9處加壓校直，如第六圖。

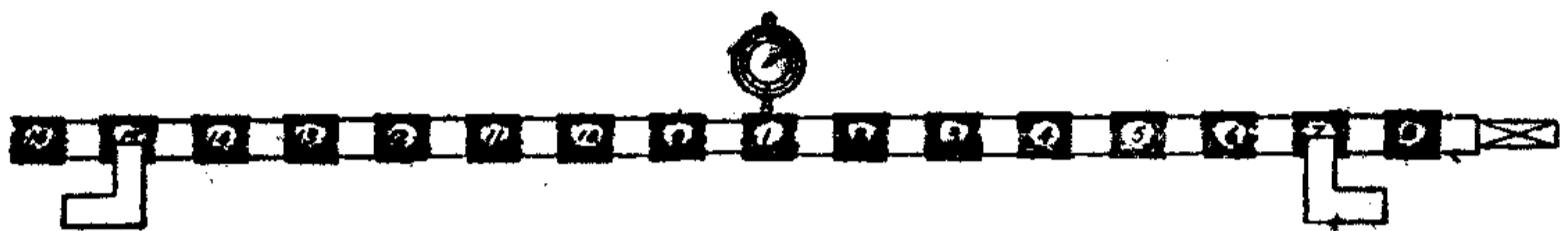
③校偏心



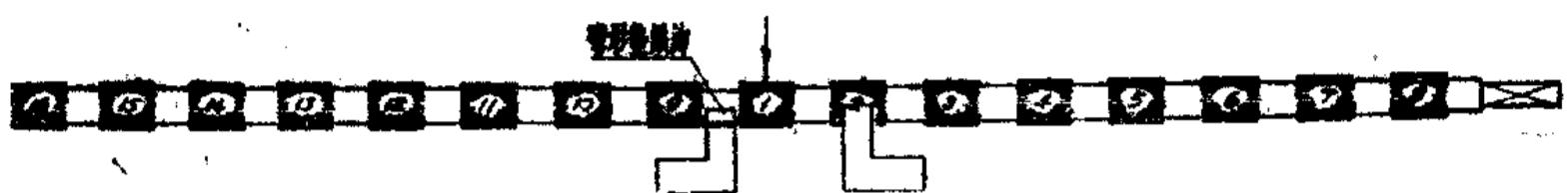
第六圖

左右兩節羅拉本身彎曲及接頭彎曲雖已校正，中段可能尚有偏心，此時擋鐵放在7、15或6、14之位置檢查1處偏心情況，如第七圖(甲)，若遇偏心時（在偏心一面做上粉筆記號），則擋鐵須放在羅拉頸及2（指右節偏心）之位置，如第七圖(乙)羅拉頸下放彎形鐵鉤，再在1處加壓校直。

如果羅拉頸沒有磨滅，方桿也無鬆動而單獨修校偏心時，應先將方桿部份燒紅（但避免燒紅羅拉頸），如上法校正，校正後方桿不再淬火。



第七圖（甲）



第七圖（乙）

④校直羅拉須重覆檢查接頭彎曲及偏心。

(六) 車羅拉頸

1. 應用工具 卡鉗、羅拉頸卡板、6"細板銼、油光銼、0號砂皮。

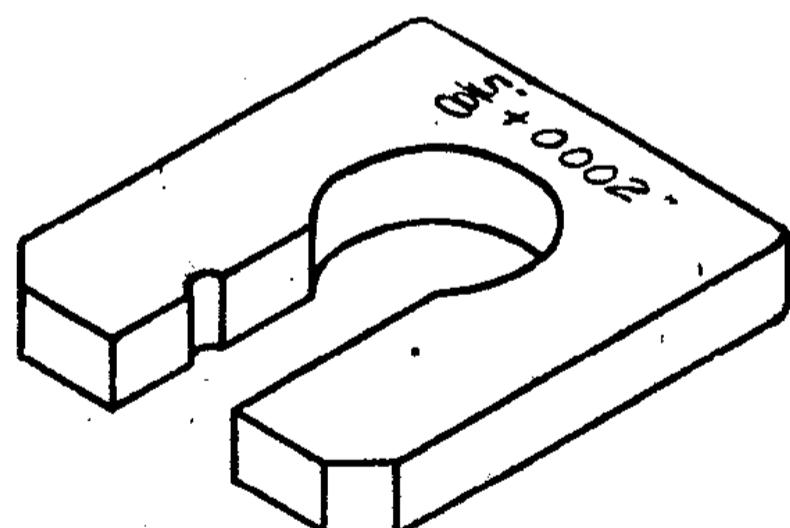
2. 工作方法

羅拉一端裝入車床軋頭，另一節用支架托住，調正中心位置後，車羅拉頸至 $\frac{1}{2}$ "強，然後順次用6"細板銼、油光銼、0號砂皮擦光，最後以($\frac{1}{2}$ " + 0.002")之羅拉頸卡板(第八圖)試測修正，至合格為止。

羅拉頸較標準 $\frac{1}{2}$ "大0.002"，乃為準備淬火後表皮剝落與砂光。

(七) 修正溝槽

羅拉頸燒紅後，在套筒模子內衝擊時，近羅拉頸之一段溝槽稍微膨脹，須加以修正。



第八圖

二 方桿及羅拉頸折斷修理

(一) 方桿折斷修理

1. 羅拉頸燒紅擴大

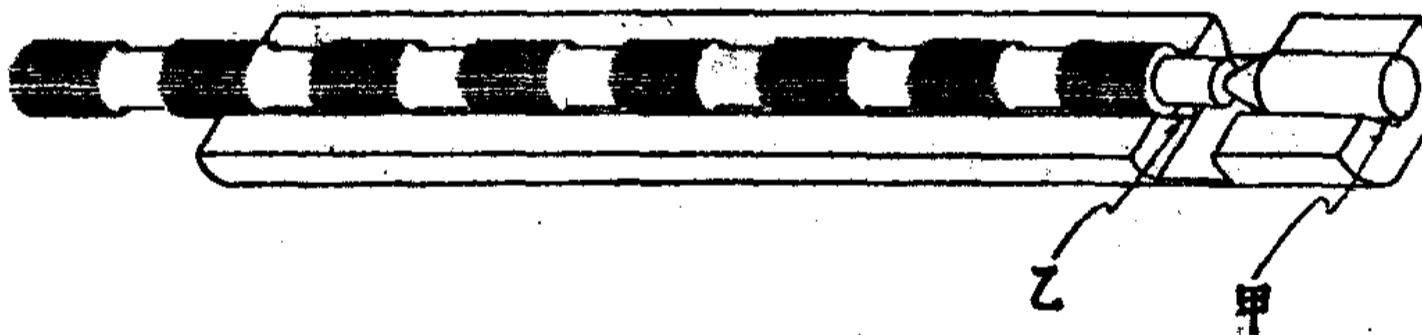
將方桿折斷的羅拉頸，用氣焊均勻燒紅，在擴羅拉架上將羅拉頸擴大至 $(\frac{1}{2}'' + \frac{1}{16}'')$ ，所用沖頭應較上節所述的加長2”。

2. 焊接洋圓

① 應用工具 長槽元寶鐵。

② 工作方法

焊接的洋圓較原羅拉頸為粗，普通 $\frac{1}{2}''$ 羅拉頸需用 $\frac{3}{4}''$ 洋圓（須經過表面滲炭處理），其長短隨頸及方桿的總長而定，洋圓的一端車成圓錐形，準對羅拉頸使其能充分焊接，焊接時，羅拉及洋圓放在長槽元寶鐵上，如第九圖，放洋圓的一邊三角槽（甲）應較（乙）高 $\frac{1}{16}''$ （羅拉與洋圓的半徑差），這樣可使兩者能焊接在同一中心線上。

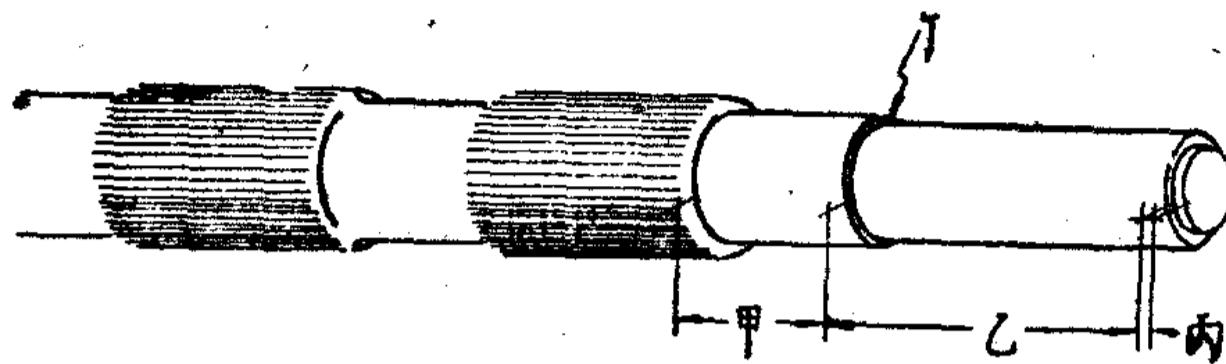


第 九 圖

3. 初步車光羅拉頸

等焊接的洋圓自然冷卻後，將其頸部（第十圖甲）車小至 $\frac{1}{16}''$ ，方桿部份車小至 $\frac{1}{16}''$ ，另在洋圓頂端車一長約 $\frac{1}{16}''$ ，直徑 $(\frac{7}{16}'' + \frac{1}{16}'')$ 之圓頭（丙），比原方桿圓 $\frac{1}{16}''$ ，乃為便於銑方桿時決定中心位置。

第十圖



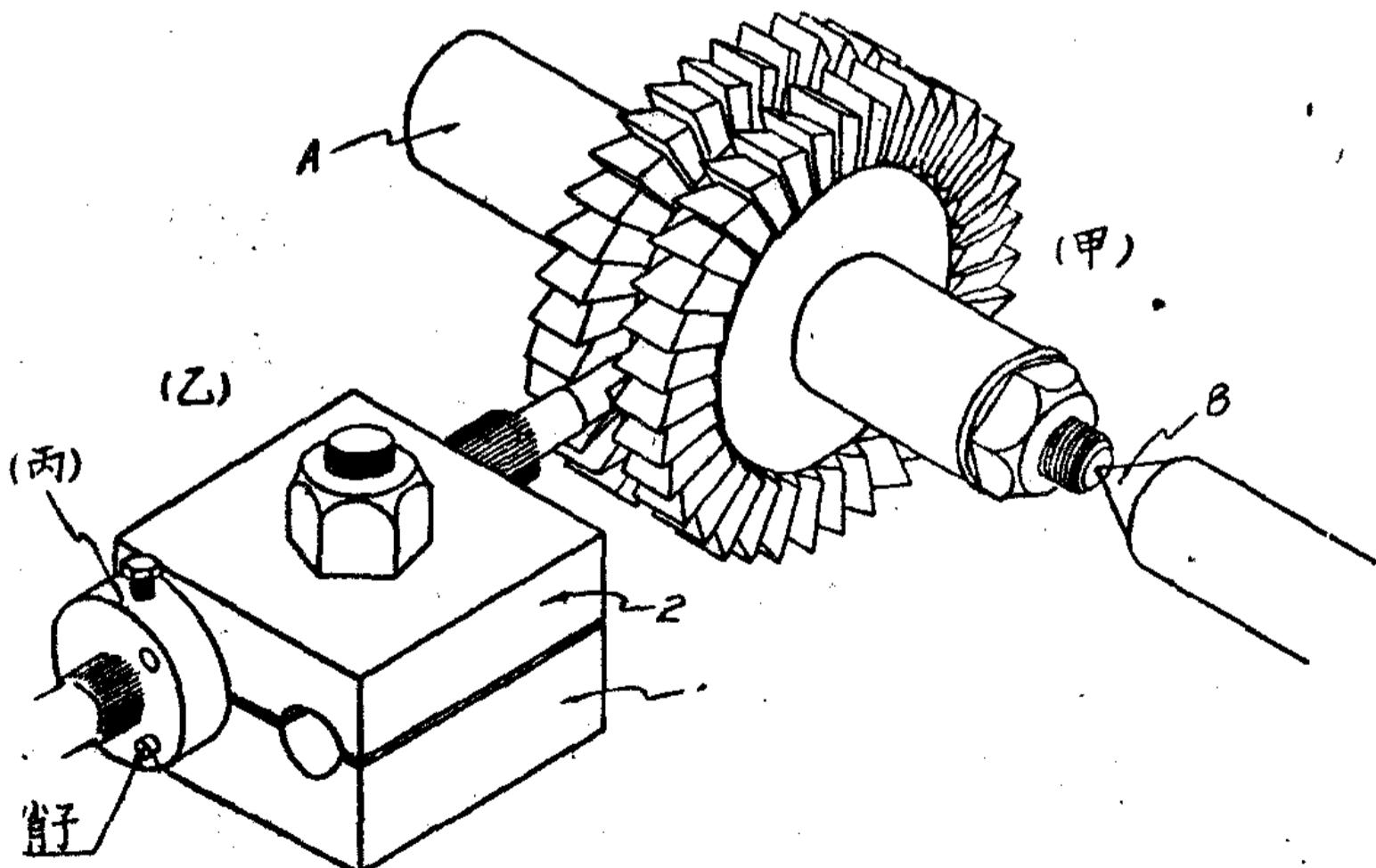
4. 銑方桿

① 應用工具 銑刀、羅拉夾架、羅拉轉向器。

② 工具介紹

i 銑刀部份 如第十一圖(甲)，刀軸上裝有銑刀兩把，其間有緊圈可調節兩銑刀間的距離(隨方桿闊狹調節之)，刀軸的一面裝於車床軋頭，另一面用螺絲夾緊銑刀，並以中心頭頂住。

ii 按裝羅拉部份 如第十一圖(乙)，羅拉夾架底座1裝於



第十一圖

刀架上，有邊一面緊靠於刀架側面，勿使其搖動，上面有與羅拉溝槽相同圓弧的長槽，可使羅拉與刀軸垂直，羅拉夾架底座1及羅拉夾架蓋頭2中部有圓形淺槽，裝置張力彈簧，便於裝拆羅拉。

iii 羅拉轉向器 如第十一圖(丙)，為 $\frac{7}{8}$ "緊圈，四週有四只銷子眼，互成直角位置，緊圈繫緊在羅拉上時，須使其銷子眼適可套在羅拉夾架的銷子上。

③工作方法

先按裝銑刀、羅拉夾架及羅拉，然後將羅拉轉向器套入，並擰進銷子。此時應特別注意羅拉放置的位置，要調整到使離摩口有兩邊與刀軸平行，另兩邊則與刀軸垂直方可。這樣可使羅拉鑲接時，字碼都在一面上。支緊羅拉轉向器，壓緊羅拉夾架蓋頭，羅拉圓頭擰入兩銑刀間，決定好方棒中心後，可開始銑方棒。手搖拖板，羅拉徐徐向前推進，銑到羅拉頭處為止。退回車刀架，羅拉迴轉 90° (即羅拉轉向器擰入另一銷子眼)，依照同法銑好方棒。銑方棒時，須隨時加油或肥皂水。

5. 鑲接

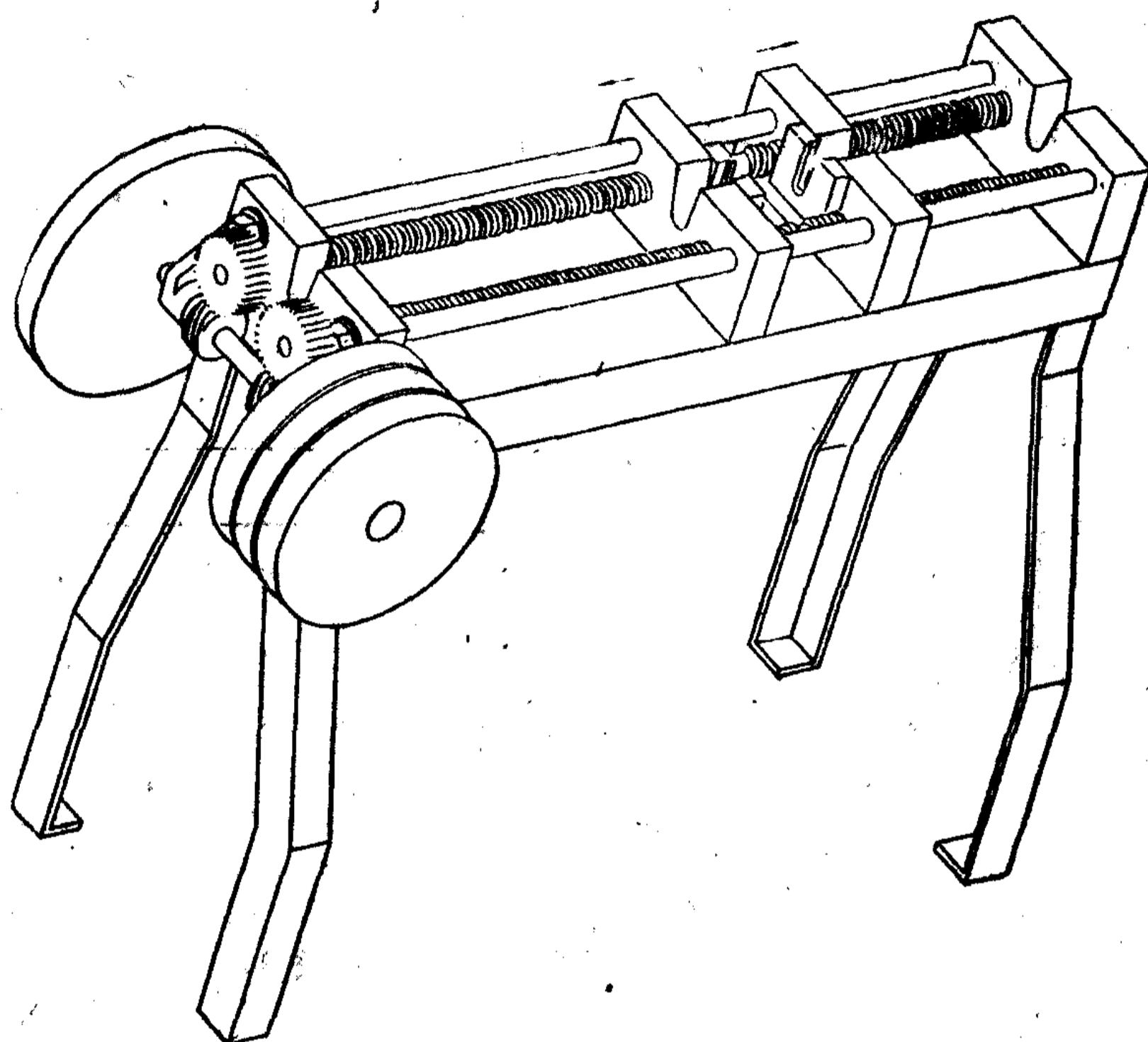
①應用工具 12"粗板鏗、12"細板鏗、羅拉長度卡板、羅拉頭緊圈、內外卡鉗、拆羅拉機、 $\frac{3}{8}$ "細方銼。

②工具介紹

拆羅拉機 利用倒順牙螺絲拆開羅拉。

③工作方法

由於方棒銑得較原來為闊，因此必須用12"粗、細板鏗將四面鏗修，並時時用內外卡鉗根據離摩口的大小，卡正方棒，修鏗準足後鑲接。有時方棒有一部份未能鑲入，可放在拆羅



第十二圖

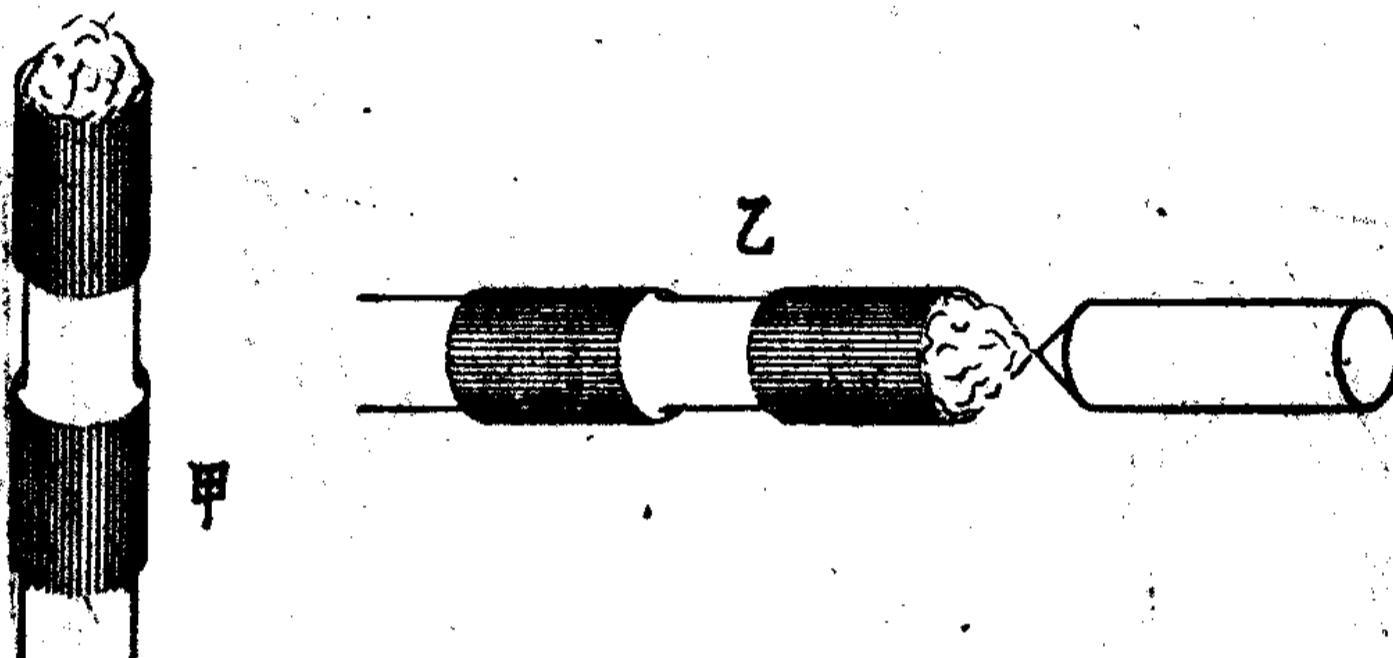
拉機上(第十二圖)將羅拉拆開，觀察方桿接頭情況，反覆修銼因緊擦而發亮的部份務使與雌桿四面密接，鬆緊適度。若有方桿近頭一段未能鑽足，此時宜用骨方銼修正之。(此時光面須靠於緊圈)。

6. 校直與車正羅拉頭

與羅拉頭磨滅修理第(五)、(六)兩項同。

(二) 羅拉頭折斷修理

1. 氣焊 將羅拉豎直放置，羅拉頸的折斷處，焊補加高約 $\frac{1}{2}$ "，如第十三圖(甲)。
2. 其他焊接洋圓等修理方法與方桿折斷修理同，如第十三圖(乙)。



第十三圖
三 方 桿 驟 動 修 理

(一) 方桿燒紅擴大

1. 應用工具 撥羅拉頭工具、方桿套筒模子、鐵鏈。

2. 工具介紹

方桿套筒模子(第十四圖)，與第一圖(乙)的套筒模子相似，僅其中1為方桿眼闊度較標準大 $\frac{1}{2}$ "。

3. 工作方法

羅拉套入擴羅拉架並迴轉之，用氣焊均勻燒紅方桿(避免燒紅羅拉頭)，立即套以方桿套筒模子，用沖頭敲擊數次，使方桿膨脹至與方桿套筒模子眼的四面密接，提起套筒將柄擋於鐵叉口上輕輕敲擊沖頭，羅拉即行落下。

(二) 鍛接及其他修理方法與方桿折斷修理 5、6、同。